



Генеральная Ассамблея

Distr.: Limited
23 June 2014
Russian
Original: English

Совет по правам человека

Двадцать шестая сессия

Пункт 5 повестки дня

Правозащитные органы и механизмы

Ангола*, Бенин, Боливия (Многонациональное Государство)*, Венесуэла (Боливарианская Республика), Государство Палестина*, Конго, Куба, Никарагуа*, Сальвадор*, Шри-Ланка*, Эквадор*, Южная Африка:
проект резолюции

26/...

Поощрение и защита прав человека крестьян и других лиц, работающих в сельских районах

Совет по правам человека,

ссылаясь на резолюции Совета по правам человека 13/4 от 24 марта 2010 года, 16/27 от 25 марта 2011 года и 19/7 от 22 марта 2012 года о праве на питание и, в частности, на резолюцию 21/19 Совета от 27 сентября 2012 года о поощрении и защите прав человека крестьян и других лиц, работающих в сельских районах,

будучи преисполнен решимости содействовать неукоснительному соблюдению целей и принципов, провозглашенных в Уставе Организации Объединенных Наций и в других соответствующих международных договорах по правам человека,

подчеркивая настоятельную необходимость достижения к 2015 году целей развития Тысячелетия, чтобы содействовать превращению права на развитие в реальность для всех,

приветствуя резолюцию 66/222 Генеральной Ассамблеи, в которой Ассамблея объявила 2014 год Международным годом семейных фермерских хозяйств,

будучи серьезно обеспокоен тем, что голод, как и нищета, по-прежнему представляют собой в основном проблему сельского населения и что среди этого населения больше других страдают именно те лица, которые производят продукты питания, и будучи встревожен тем, что 80% людей, страдающих от

* Государство, не являющееся членом Совета по правам человека.

GE.14-06172 (R) 240614 240614



* 1 4 0 6 1 7 2 *

Просьба отправить на вторичную переработку



голода, живут в сельских районах, особенно в развивающихся странах, а 50% являются мелкими и традиционными фермерами, и что эти люди особенно уязвимы с точки зрения отсутствия продовольственной безопасности, дискриминации и эксплуатации,

признавая, что средства к существованию в сельских районах в несоизмеримо большей степени оказываются затронутыми из-за нищеты, изменения климата, отсутствия развития и отсутствия доступа к достижениям научного прогресса,

принимая к сведению подготовленный Консультативным комитетом и представленный Совету по правам человека проект декларации о правах крестьян и других лиц, работающих в сельских районах¹,

будучи убежден в необходимости наращивать усилия по защите и реализации прав человека крестьян и других лиц, работающих в сельских районах,

приветствуя доклад межправительственной рабочей группы открытого состава о работе ее первой сессии², состоявшейся 15–19 июля 2013 года, в соответствии с резолюцией 21/19 Совета по правам человека, и, в частности, материалы, полученные от правительств, региональных групп, гражданского общества и соответствующих заинтересованных сторон,

отмечая семинар экспертов по вопросу о правах крестьян и других лиц, работающих в сельских районах, который состоялся 8–9 апреля 2014 года в Женевской академии международного гуманитарного права и прав человека с участием экспертов из научных учреждений, международных организаций, гражданского общества, государств в качестве наблюдателей и других соответствующих заинтересованных сторон,

принимая во внимание разработку этого вопроса,

1. *постановляет*, чтобы рабочая группа, которой поручено согласовать, доработать и представить Совету по правам человека проект декларации Организации Объединенных Наций о правах крестьян и других лиц, работающих в сельских районах, провела свою вторую сессию продолжительностью в пять рабочих дней перед двадцать девятой сессией Совета;

2. *просит* Председателя-Докладчика рабочей группы провести перед второй сессией рабочей группы неофициальные консультации с правительствами, мандатариями соответствующих специальных процедур Совета по правам человека, региональными группами, межправительственными организациями, механизмами Организации Объединенных Наций, гражданским обществом и представителями крестьян и других лиц, работающих в сельских районах, а также с другими соответствующими заинтересованными сторонами и другими соответствующими специализированными учреждениями системы Организации Объединенных Наций;

3. *просит также* Председателя-Докладчика рабочей группы подготовить новый текст на основе проекта декларации, представленного Консультативным комитетом, итогов обсуждений, состоявшихся в ходе первой сессии рабочей группы, и результатов подлежащих проведению неофициальных консультаций и представить его рабочей группе на ее второй сессии для рассмотрения и дальнейшего обсуждения;

¹ A/HRC/19/75.

² A/HRC/26/48.

4. *предлагает* государствам, гражданскому обществу и соответствующим заинтересованным сторонам вносить активный и конструктивный вклад в деятельность рабочей группы;

5. *просит* Управление Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека предоставить рабочей группе кадровую, техническую и финансовую помощь, необходимую ей для выполнения своего мандата;

6. *просит* рабочую группу представить Совету по правам человека для рассмотрения на его тридцатой сессии доклад о ходе работы, который должен быть опубликован в качестве официального документа на всех официальных языках Организации Объединенных Наций.
